



Hrádecký divadelní podzim

20.-22. listopadu
DK Beseda

Hvězda stromu

29. listopadu

od 14 h minitrh
v 17 h rozsvícení stromu

Hvězda pro Mikuláše

6. prosince
Jídelna ZŠ T. G. Masaryka

Radio Contact
FM 101,4

V listopadovém čísle:

- Průvod sv. Martina
- Předání školy v Doníně
- Zvyky a tradice Trojzemí
- Hrádecký divadelní podzim
- Výstava Jiřiny Munzarové

Příloha: Toulání časem...
Žitavská radnice

Hrádek s partnery připravují obnovu řady památek

Štěstí přeje připraveným, říká jedno výstižné rčení. První výzvy dotačních programů v nynějším plánovacím období se blíží a o tom, že se Hrádek nad Nisou připravuje k využití možnosti získání dotací pro realizaci svých záměrů, jsme už informovali. V minulém čísle jsme představili hasičský „projekt století“, tentokrát se budeme věnovat projektu zaměřenému na obnovu několika památek a jejich využití pro rozvoj turistického ruchu. V Hrádku nad Nisou, ale díky několika projektovým partnerům i v širším okolí.

Připravovaný projekt se jmenuje Paměť v krajině Trojzemí a podílet se na něm bude šest partnerů. Tím hlavním, který jej povede, bude Společnost pro kulturní krajinu, z. s. Dále město Hrádek nad Nisou, hrádecká římskokatolická farnost, města Frýdlant a Žitava a obec Oybin.

Projekt má několik částí, které se vzájemně prolínají. Tou, která bude nejvíce vidět, je obnova sedmi kulturních památek. V Hrádku nad Nisou se jedná o obnovu morového sloupu sv. Anny Samotřetí na Horním náměstí, restaurování souboru kamenné architektury a revitalizace zeleně v okolí kostela sv. Bartoloměje a rekonstrukci kapličky na Uhelné.

O záměru obnovy morového sloupu na náměstí jsme už psali. Při letošních městských slavnostech proběhla anketa s jednoduchou otázkou: měl by se na Horní náměstí vrátit morový sloup se sochou sv. Anny Samotřetí? Během víkendu využilo možnosti vyjádřit svůj názor 118 lidí, pro obnovu památky bylo 102 z nich. Do dnešních dnů se z barokní památky, zřízené na paměť ničivé epidemie v roce 1914, mnoho nedochovalo. V ploše Horního náměstí jsou po jeho rekonstrukci v letech 2009–2011 usazené základy. V Bráně Trojzemí je ještě torzo jednoho ze čtyř sloupků, které před více než sto lety spolu s řetězy chránily sloup před poškozením projíždějícími vozy.

Sloup byl z náměstí odstraněn na konci druhé světové války. Na to, jaký byl další osud vlastního sloupu a sochy sv. Anny, se vzpomínky pamětníků liší. Jisté je to, že obnovit morový sloup znamená vytvořit jeho co možná nejvěrnější repliku. To je možné díky poměrně dobré obrazové dokumentaci i textovému popisu, který uvádí i přesné znění textů na bocích podstavce. Nový sloup bude tesaný z přírodního pískovce odpovídajícímu originálu.

Další památkou, která by se měla dočkat obnovy, je kaple Panny Marie Pomocné na Uhelné, dokončené v roce 1867. Z této drobné památky dnes stojí jen obvodové zdi. Ještě na začátku devadesátých let byla pod střechou. Byla ale neudržovaná, v roce 1996 navíc nešťastně prodaná. Až v lednu 2008 se jí městu podařilo od soukromého majitele koupit. Od té doby vzniklo několik plánů na její záchranu. Pokud bude projekt podpořen, bude anabáze k zachování venkovské kaple úspěšná.

Pozemky v prostoru bývalého hřbitova u kostela sv. Bartoloměje jsou majetkem hrádecké římskokatolické farnosti. Ta je proto jedním z partnerů projektu Paměť v krajině Trojzemí. Nejen samotný kostel, ale i jeho areál oprávněně figurují na seznamu kulturních památek ČR. V rámci projektu se připravuje restaurování čtyř soch sv. Jana Nepomuckého, sv. Jana Křtitele, sv. Josefa a sv. Archanděla Michaela u vstupní brány, stejně tak jako čtrnácti zastavení křížové cesty a dochované hřbitovní architektury v obvodové zdi.

Pokračování na straně 3



Vaše náměty, příspěvky a připomínky posílejte na e-mail: strupl@branatrojzemi.cz, tel./fax: 725 357 278 nebo písemně na MěÚ, paní Vinšová.

Můžete také využít schránku ve vstupní chodbě MěÚ.

Internetová podoba časopisu vychází na www.hradek.cz.

Uzávěrka prosincového čísla je 22. 11. 2015.

Časopis se objeví na pultech prodejen okolo 10. 12. 2015.

Informace z radnice

Usnesení rady města

19. schůze rady města

19. schůze rady města v roce 2015, konaná dne 14. října, se zabývala těmito záležitostmi:

- schválila přijetí příspěvku ve výši 200 000 Kč od Ministerstva kultury ČR na obnovu nemovité kulturní památky – domu č. p. 124 v městské památkové zóně Hrádek nad Nisou
- schválila poskytnutí dotace z rozpočtu města ve výši 50 000 Kč Římskokatolické farnosti Hrádek nad Nisou na úhradu nákladů za zpracování projektových dokumentací k památkovým objektům zařazených k obnově v rámci projektu Paměť v krajině Trojzemí
- schválila ceník městského kluziště pro sezonu 2015/2016
- schválila zadat obměnu nefunkčních a zastaralých součástí kamerového systému zhotoviteli Telmo, spol. s r. o., za celkovou nabídkovou cenu 117 091,70 Kč vč. DPH
- schválila úplnou uzavírku komunikace Na Hrázi v termínu od 6. 10. do 16. 12. 2015 (po dobu rekonstrukce mostku)
- schválila Dodatek č. 1 smlouvy o dílo uzavřené dne 23. 3. 2015, jejímž předmětem je realizace stavby s názvem „Revitalizace městských parků Zlatá výšina, Donín, Horní sídliště“ firmou JIB, s. r. o., celková cena se tedy stanovuje na 2 086 213,40 Kč včetně DPH
- schválila dodatek č. 1 smlouvy o dílo uzavřené dne 8. 4. 2015, jejímž předmětem je realizace stavby s názvem „Snížení energetické náročnosti ZŠ Donín, Hrádek nad Nisou“ firmou STAV-AGENCY, s. r. o., jímž se celková cena stanovuje na 5 516 542,46 Kč bez DPH.

20. schůze rady města

20. schůze rady města v roce 2015, konaná dne 4. listopadu, se zabývala těmito záležitostmi:

- schválila poskytnutí dotace z rozpočtu města ve výši 21 979 Kč spolku TJ Slovan Hrádek nad Nisou na úhradu nákladů spojených s nákupem dvou kusů automatických praček a jednoho vysavače
- neschválila poskytnutí daru společnosti P. J. Art Production, s. r. o., na pořádání soutěže Miss Liberecký kraj 2016
- schválila předložený návrh na pojmenování ulic v lokalitě Horní a Dolní Sedlo a části Donína a uložila vedoucí správního a sociálního odboru předložit materiál na jednání zastupitelstva města
- po projednání souhlasí s předloženým ceníkem sběrného dvora se sídlem Žitavská 689 provozovatele Severočeské komunální služby, s. r. o., s tím, že občan s trvalým pobytem v Hrádku nad Nisou má možnost po předložení příslušného dokladu totožnosti odložit ve sběrném dvoře 4 ks pneumatik z osobního vozidla za rok zdarma
- schválila prodloužení dodatku č. 6 ke smlouvě o dílo na zajištění komunálních služeb na rok 2016, pro zajištění sběru, svozu, vykládky a výkupu tříděných komodit PET a papír v motivačním programu města Hrádek nad Nisou s firmou Severočeské komunální služby. Cena výkupu pro rok 2016: PET 1,90 Kč/kg, papír 1 Kč/kg, hodinová sazba za svoz, sběr a vykládku činí 290 Kč/hod bez DPH
- souhlasila s využitím odměny v „Motivačním programu pro obce“ firmy Elektrowin, a. s., v celkové částce 30 000 Kč a schválila zakoupení digitálního IP kamerového systému v celkové částce 36 239 Kč vč. DPH, za účelem zvýšení dohledu v rámci chodu sběrného dvora a jeho zapůjčení firmě Severočeské komunální služby, s. r. o., na provozovnu Hrádek nad Nisou
- vzala na vědomí jednání dopravní komise z 5. 10. 2015 o umístění inteligentního semaforu, úpravu přechodu pro chodce, posunu autobusové zastávky na pozemek města spolu s úpravami dopravního značení a komunikaci Donínská u ZŠ a uložila odboru OIaSM, aby zadal rozpracování projektové dokumentace včetně nutných povolení a prověřil možnosti financování této úpravy
- schválila umístění dopravní značky začátek a konec obce na komunikaci vjezdu do rekreačního střediska Kristýna
- vzala na vědomí informaci o průběhu a počtu podaných nabídek v rámci „Veřejné soutěže o nejvhodnější nabídku na uzavření smlouvy o koupi pozemků v Průmyslové zóně v Hrádku nad Nisou – PZ Hrádek 1B“ s termínem podání do 30. 10. 2015. Vzala na vědomí, že vzhledem k podání jedné nabídky a dvou kaucí bude svolána hodnotící komise a po vyhodnocení nabídky a související kauce ukládá tajemníkovi městského úřadu předložit výsledek hodnotící komise na

jednání zastupitelstva města. Schválila uvolnění, resp. vrácení, kauce uchazeči, resp. na účet, ze kterého byla kauce složena, a to z důvodu nezadržování cizích peněz na účtu města, kdy bylo ověřeno, že uchazeč složil kauci, neboť měl zájem se veřejné soutěže účastnit, ale nakonec vlastní nabídku nepodal.

- vzala na vědomí informaci o průběhu a počtu podaných nabídek v rámci „Výběrového řízení na prodej pozemků v průmyslové zóně v Hrádku nad Nisou – NISA3point“ s termínem podání do 30. 10. 2015. Doporučila Zastupitelstvu města Hrádek nad Nisou, na základě nepodání žádných nabídek, ukončit toto výběrové řízení a společně s druhým vlastníkem pozemků v dané průmyslové zóně, Ing. Pavlem Ouhřabkou, připravit nové vyhlášení záměru prodeje s úpravou podmínek, které na základě jednání s možnými uchazeči zpracoval organizátor soutěže, firma REALING CZ, s. r. o.

13. mimořádná schůze rady města

13. mimořádná schůze rady města v roce 2015, konaná dne 21. října, se zabývala těmito záležitostmi:

- schválila realizaci obměny standardních prvků výtahu v budově městského úřadu za nadstandardní prvky realizované firmou MSV Liberec, s. r. o., které nebyly obsaženy v původních zadávacích podmínkách a jejich potřeba vznikla v rámci realizace a upřesnění specifikace jednotlivých prvků výtahu, kdy vícepráce a méněpráce spojené s výměnou jednotlivých prvků za prvky v lepším materiálovém provedení upravují celkovou cenu díla o částku + 159 357 Kč s DPH, která odpovídá cenám v čase a místě obvyklým
- schválila dodatek č. 3 smlouvy o dílo uzavřené dne 25. 5. 2015, jejímž předmětem je realizace stavby s názvem „Úprava chodníků pro pěší a přechod pro chodce, ul. Gen. Svobody, Hrádek nad Nisou“ firmou Strabag, s. r. o., kterým na základě víceprací a méněprací stanovuje celkovou cenu za provedení díla na 2 856 071,78 Kč včetně DPH
- schválila zadání zakázky Oprava komunikace v ul. U Koupaliště, firmě EUROVIA CS, a. s., za celkovou cenu 960 639,27 Kč vč. DPH.

Ze zasedání zastupitelstva města

9. zasedání zastupitelstva města

9. zastupitelstvo města v roce 2015, konané dne 21. října, se zabývalo těmito záležitostmi:

- vzalo na vědomí prezentaci, výklad a návrh řešení lávky pro cyklisty a pěší na Trojmezí, vypracované projektovou kanceláří Valbek, spol. s r. o.
- vzalo na vědomí stav ve věci uzavření kupní smlouvy „Areál Bekon“ se společností BEKON NOVA, s. r. o., v souladu s usnesením ze dne 23. 9. 2015. Schválilo termín mimořádného jednání zastupitelstva města dne 4. 11. 2015 za účelem dalšího projednání kupní smlouvy a protokolu o notářské úschově areálu Bekon.
- schválilo účast města Hrádek nad Nisou v projektu „Paměť v krajině Trojzemí“, podepsání smlouvy o spolupráci a podepsání kooperační dohody vč. příloh s projektovými partnery (Společnost pro kulturní krajinu z. s., Římskokatolická farnost Hrádek nad Nisou, Město Frýdlant, Statutární město Žitava, Obec Oybin) a podání projektové žádosti o dotaci vč. příloh v rámci Operačního programu přeshraniční spolupráce Svobodný stát Sasko – Česká republika 2014–2020, do investiční priority 6 c) – zachování, ochrana, propagace a rozvoj přírodního a kulturního dědictví ve výši celkových nákladů partnera město Hrádek nad Nisou 187 538,25 EUR s podílem vlastních prostředků ve výši 10 %, tj. 18 753,83 EUR
- schválilo udělení Ceny města Hrádek nad Nisou pro rok 2015, která bude předána u příležitosti oslavy státního svátku dne 28. října 2015, p. Arndu Voigtovi a p. Janu Šedinovi.

Poplatky za inzerci v měsíčníku

HRÁDECKO

formát	cena
9 x 2,5 cm (na šířku)	121 Kč
9 x 5 cm (na šířku)	363 Kč
A6 (čtvrtstránkový, na výšku)	605 Kč
A5 (půlstránkový, na šířku)	1 210 Kč
A4 (celostránkový, na výšku)	2 420 Kč
reklamní reportáž	cena dohody
ceny jsou uvedeny včetně DPH	

Hrádek s partnery připravují obnovu řady památek

Dokončení ze strany 1

Počítá se s ošetřením stávajících dřevin, případně kácením, pokud bude potřeba, doplněním laviček, dlážděných chodníků.

Jednou z aktivit je zmapování drobných památek v celé oblasti. Péče o drobné památky v krajině má v Hrádku i na území projektových partnerů tradici. Ve spolupráci s Národním památkovým ústavem proběhne jejich zaevidování, popsání a sběr informací z archívů.

Nedílnou součástí projektu bude prezentace na internetu s využitím interaktivních aplikací pro děti i dospělé. Vzniknou i tištěné materiály pro děti, mládež i dospělé, turistům bude nabídnut soubor tipů na výlety po památkách v regionu.

Celkové náklady projektu pro město Hrádek n. Nisou jsou vyčísleny na 187 538 Eur, v přepočtu asi 5 063 532 Kč. Náklady římskokatolické farnosti jsou odhadnuty na 177 120 Eur, tedy asi 4 782 245 Kč. V obou případech bude 90 % nákladů kryto z dotací, vlastní podíl partnerů bude 10 %.

Některé aktivity projektu, jako například propagace, jsou společné, i když je každý z partnerů bude realizovat samostatně. Každý z partnerů připravuje restaurování svých památek. Ve Frýdlantě se chystají na rekonstrukci Křížové cesty na Křížovém vrchu včetně vyhlídek a přístupových chodníků. V Žitavě bude sanován a restaurován klášterní dvůr a barokní hrobky v něm. S další etapou rekonstrukce hradu do projektu vstupuje obec Oybin.

V případě schválení žádosti o dotaci se předpokládá realizace projektu od dubna 2016 do března 2019.

Nalezené věci

Správní a sociální odbor Městského úřadu Hrádek nad Nisou eviduje v období od 1. 1. 2015 níže uvedené nalezené věci:

- 21. 01. 2015 Vrtačka – zn. CMI + náhradní zdroj
- 19. 02. 2015 Osvědčení o měření emisí, Zelena karta – Roman Kašpar
- 26. 03. 2015 Klíče – 2 ks – oranžové značení s popisem „Slávek“
- 27. 03. 2015 Klíče – 3 ks – barevné značení – černé, zelené, fialové
- 31. 03. 2015 Černé sako (pánské) + tmavomodrá mikina s kapucí (pánská)
- 10. 04. 2015 Klíče – 2 ks (1 ks červený) + přívěšek – žeton Casino Queen
- 06. 05. 2015 Dámské jízdní kolo – zn. Super de Lux, červené
- 08. 05. 2015 Jízdní kolo – zn. Martes City, černé
- 12. 05. 2015 Klíče – 12 ks + 2 ks malé – poutko na krk Heineken + 2x otvírák na láhve + zelený přívěšek ještěřky
- 09. 06. 2015 Dámské jízdní kolo – zn. Compact, fialové
- 26. 06. 2015 Peněženka – zn. Reebok, černá
- 10. 07. 2015 Aku pila – zn. T.I.P.
- 28. 07. 2015 Pamětní kovová cedulka – „Nikdy na tebe nezapomeneme Luky“
- 28. 07. 2015 Mobilní telefon – zn. Nokia RM –217
- 05. 08. 2015 Peněženka – zn. Česká pojišťovna, modrá
- 10. 08. 2015 Model mobilního telefonu zn. Samsung Galaxy S4 mini
- 24. 08. 2015 3x klubová karta – Patrik Litochleb
- 26. 08. 2015 Jízdní kolo – zn. Olpran, červené
- 02. 09. 2015 Klíče – 2 ks velké + 2ks malé + přívěšek srdíčko
- 10. 09. 2015 Finanční hotovost
- 11. 09. 2015 Klíč – 1 ks od auta
- 11. 09. 2015 Klíče – 2 ks (zlatý a modrý)
- 26. 09. 2015 Klíče – 5 ks + 1 ks od auta – kožená kapsička „Stavby silnic a železnic“
- 09. 10. 2015 Dětská koloběžka, modrá
- 16. 10. 2015 Dětská peněženka – czech team + drobné mince
- 22. 10. 2015 Kšiltovka Dick Dock, černošedá
- 30. 10. 2015 Hasák, francouzák, kleště – rezavé

O uvedené věci je možno se přihlásit nejpозději do tří let od odevzdání nálezu na správním a sociálním odboru, v přízemí budovy Městského úřadu Hrádek nad Nisou.

Kompletní seznam nalezených věcí od 1. 1. 2014 naleznete na webových stránkách města Hrádek nad Nisou.

Informace – vyřízení občanského průkazu

Žádosti o vydání nového občanského průkazu a cestovního pasu přijímá Magistrát města Liberec, v budově v blízkosti radnice.

Úřední doba Magistrátu města Liberec

PO+ST 8.00–17.00

ÚT+ČT 8.00–16.00

PÁ 8.00–14.00

(každý poslední pátek v měsíci zavřeno – sanitární den)

SO 8.00–12.00

(občan musí být předem objednan <http://vs.liberec.cz>)

Občan přichází krátce před koncem úřední doby již nemusí být od baven – při naplnění kapacity vyvolávací systém automaticky zablokuje přidělování pořadových čísel.

V době vánočních svátků bude od 31. 12. 2015 do 3. 1. 2016 magistrát uzavřen.

Odstávka informačních systémů – zhruba od poloviny prosince do konce roku 2015 – nebude možno přijímat žádosti o vydání nového občanského průkazu ani cestovního dokladu. Nebude možné ani vydávat již vyhotovené doklady.

Vyřízení občanských průkazů v místě bydliště je určeno výhradně občanům, kterým jejich zdravotní stav nedovolí osobní návštěvu magistrátu. Je nutné objednat se předem, požadavek bude dle pořadí vyřízen v současné době ve lhůtě až 3 měsíců.

Odbavení bez čekání mohou využít starší senioři a občané hůře pohybliví, kteří se mohou dostavit na magistrát osobně. Lze se objednat předem nebo lze nahlásit požadavek při příchodu na recepci magistrátu.

Bližší informace podají pracovnice správního a sociálního odboru Městského úřadu Hrádek nad Nisou.

Kotlíkové dotace v Libereckém kraji

Pravděpodobně v prosinci bude vyhlášen program tzv. „kotlíkových dotací“, díky kterým mohou obyvatelé Libereckého kraje získat příspěvek na výměnu kotle na tuhá paliva. Příjem žádostí začne nejdříve v polovině ledna. Už 14. 12. se ale ve Frýdlantu a v Liberci koná seminář pro potenciální žadatele. Na semináři se mohou dozvědět postup vyplnění žádosti, jaké jsou její povinné přílohy, harmonogram čerpání finančních prostředků, způsobilé výdaje, práva a povinnosti žadatele. V programu je připraveno 140 mil. Kč a počítá se s výměnou minimálně 940 kotlů.

Smyslem projektu je snížit znečištění ovzduší z lokálního vytápění domácností a zlepšit tak kvalitu ovzduší i života v Libereckém kraji.

Oprávněným žadatelem je fyzická osoba – vlastník „rodinného domu“ specifikovaného programem. Předmětem podpory je výměna kotlů na pevná paliva s ručním přikládáním za tepelné čerpadlo, kotel na pevná paliva, plynový kondenzační kotel, instalace solárně-termických soustav pro přitápění nebo přípravu TUV a realizace „mikro“ energetických opatření. Dotaci nelze poskytnout na výměnu kamen a krbů.

Výše dotace se bude pohybovat mezi 70 % – 85 % způsobilých výdajů projektu z maximální částky 150 tis. Kč, výdaje jsou způsobilé od 15. 7. 2015.

Pokud bude nově pořízený kotel výhradně na uhlí, bude výše dotace 70 %, u kombinovaného kotle (uhlí + biomasa) a u plynových kotlů 75 % a u kotlů jen na biomasu a tepelných čerpadel 80 %. V oblastech se zhoršenou kvalitou ovzduší se počet procent zvyšuje o 5.

Na webových stránkách <http://regionalni-rozvoj.kraj-lbc.cz/page-1620/kotlikove-dotace> naleznete požadované dokumenty, informace o seminářích, seznam podporovaných výrobců, seznam energetických specialistů, seznam zvýhodněných oblastí se zhoršenou kvalitou ovzduší, seznam „mikro“ energetických opatření, informace k vyhlášení programu, atd.

Kontaktní informace:

Krajský úřad Libereckého kraje, (U Jezu 642/2a, 461 80 Liberec 2)

Odbor regionálního rozvoje a evropských projektů

Oddělení řízení grantových schémat

Tel. 485 226 linky 579, 574, 344, 653

kotliky@kraj-lbc.cz

Připomínka vzniku samostatného československého státu

V Hrádku nad Nisou se v podvečer státního svátku 28. 10., kterým si připomínáme vznik samostatného československého státu, po jednácté udělovala Cena města Hrádek nad Nisou. Ještě předtím byly v blízkosti městského parku v prostranství před Azylem vysazeny čtyři Školní stromy. Sázeli je žáci hrádeckých základních škol. Základní škola T. G. Masaryka se stala patronem platanu, škola v Doníně javoru, škola v Loučné dubu a Základní škola Lidická lípy.

V letošním roce Cenu města Hrádek nad Nisou z rukou vedení města převzali Arnd Voigt a Jan Šedina. Arnd Voigt byl od roku 2001 až do letošního července primátorem Žitavy. V roce 2001 již spolupráce mezi našimi městy fungovala. V listopadu 2001 byl založen svazek měst Malý trojúhelník. Za dobu 14 let, kdy byl Arnd Voigt primátorem Žitavy, se vzájemná přeshraniční spolupráce v mnohém prohloubila. Město udělením ceny poděkovalo Arndu Voigtovi za jeho osobní přínos k rozvoji obou měst i vzájemné přeshraniční spolupráce. Osobní podpora Arnda Voigta při rozvoji přeshraniční spolupráce symbolicky vyvrcholila 30. 6. 2015, kdy se podpisem smlouvy stala Žitava a Hrádek nad Nisou partnerskými městy.

Jan Šedina dostal cenu za dlouholeté působení v hrádeckých spolcích a sportovních klubech. Byl léta aktivním členem horolezeckého oddílu TJ Slovan Hrádek nad Nisou, místní organizace českého zahrádkářského svazu a místní organizace českého rybářského svazu. V době, kdy byl předsedou horolezeckého oddílu, se zasloužil o výstavbu horolezecké chaty na Horním Sedle. Aktivně se podílel i na stavbě hrádecké sokolovny. Na realizaci obou zařízení odpracoval stovky brigádnických hodin. Rovněž se podílel na výchově mládeže. V TJ Slovan a u zahrádkářů zastával funkci předsedy. I dnes pomáhá při různých akcích, například v místní katolické farnosti.



Rozhovor s Arndem Voigtem

Ve funkci primátora Žitavy jste působil 14 let. Které okamžiky vám za tu dobu utkvěly v paměti?

Na začátku mého působení to byl Den Sasů, který toho roku proběhl v Žitavě. Pak určitě 1. květen 2004, kdy byla rozšířena Evropská unie. V roce 2005 to bylo výročí 750 let povýšení Žitavy na město Přemyslem Otakarem II. V tomto roce se také podařilo získat dotační prostředky na opravu Městských lázní v Žitavě. Je to i mnoho setkání s občany a občankami. Jednou jsme tu měli holandskou rodinu, protože děti neměly žádné pasy ani občanské průkazy. To byl pátek odpoledne, ta rodina měla zamluvené ubytování v Krkonoších. Jenže na hraničním přechodu je zastavili. Vyřešili jsme to tak, že rodiče pokračovali do Hrádku a děti si vyzvedli na turistickém přechodu v Hartavě, kde kontroly nebyly tak časté. V pondělí si v Žitavě vyzvedli připravené pasy. To bylo v době, kdy na hranicích ještě stály kontroly, dnes je to vlastně historie.

Pro mě byla vždy důležitá Evropská pouť v Oldřichově a Kopaczówě. A okamžik, kdy jsme bruskou řezali 31. 12. 2007 plot v Oldřichově při rozšíření schengenského prostoru. V úřadu primátora ale člověk zažívá mnoho zajímavých událostí.

V Hrádku nad Nisou si spolupráce, která se po dobu vašeho působení ve funkci primátora Žitavy rozvíjela, velice vážíme. Myslíte si, že během té doby došlo k nějaké změně v myšlení lidí, třeba pokud jde o vnímání hranic?

V hlavách lidí se dnešní situace už stala normální. Berou jako samozřejmost, že to tak je. Já osobně bydlím nedaleko české hranice v Hartavě od roku 1955. Zažil jsem ještě dobu, kdy na Trojmezí stály tři strážní věže. Neměli jsme ani železniční hraniční přechod, ten vznikl až v sedmdesátých letech. Silniční přechod byl až v Seiffhennersdorfu. Pro nás byla Česká republika vždy zajímavou a lákavou jako turistický cíl. To, že je dnešní stav na státních hranicích vnímán jako normální, je určitě velkou proměnou. **Z kraje devadesátých let jsme byli občas svědky situací, kdy třeba v obchodě český prodáváč reagoval na německého zákazníka neurvale, což se už dnes moc nestává.**

Já mohu mluvit jen o Žitavě a mohu říci, že v Žitavě jsou obchodníci rádi, když přicházejí čeští zákazníci. Znamená to jistotu zaměstnání pro mnoho obyvatel. Když jsem dnes viděl ruch kolem obchodních domů (pozn.: rozhovor vznikl v den státního svátku 28. října), tak to vypadalo, že jsou v nich jen Češi. Obchodníci to hned poznají, že je v Čechách svátek.

Myslíte si, že se odbouraly nějaké předsudky?

Každý člověk, který trochu přemýšlí, dokáže rozlišit mezi občany té které země, který se chová normálně a který ne. Pro nás byla Česká republika tak trochu vzorovou zemí. U nás třeba byly lepší silnice, jezdili jsme k vám moc rádi na dovolenou do Krkonoš, na Šumavu nebo na Slovensko do Tater nebo na Velkou a Malou Fatru. Mohli jsme vyměnit jen poměrně malé množství peněz a koruna pro nás znamenala něco na cestě k západní měně. V Žitavě jsme měli velice dobré vztahy se závody Tatra a moje



prostřední dcera byla v Čechách na pionýrském táboře. Já o nějakých předsudcích nevím.

Dnes vnímáme obavy především z migrantů. V Žitavě na rozdíl od nás máte mnohaleté zkušenosti, protože u vás jsou ubytováni.

Musím velice důrazně říci, že rozlišuji mezi utečenci z ekonomických důvodů a těmi, kteří utíkají před válkou. To byl v Německu názor, který nebyl příliš rád slyšen. Ale je to velký rozdíl. Proto jsem také rozhodl o tom, že v Žitavě budeme přijímat utečence, ale kladl jsem důraz na to, aby to byly rodiny s malými dětmi. A teprve nyní se začíná pomalu ozývat i ve vysoké politice, že ekonomičtí migranti by měli být vraceni zpět, a ti, kteří prchají před válkou, by měli dostat časově omezené povolení k pobytu.

Vidíte do budoucna nějaké plány pro Hrádek a Žitavu, něco, co bychom měli zlepšovat?

Na srdci mi velice leží most na Trojmezí. A pak otázka bezpečnosti. Protože to je v současnosti pro naše obyvatele opět problém. Nechci ukazovat na české obyvatele, vnímám to jako obecnou otázku pocitu bezpečí. Aktuálně lidi znepokojují vloupání do domácností. Na tom musíme společně pracovat.

Chtěl bych poděkovat za velkou čest, které se mi dostalo. Těší mě, že mé úsilí za období posledních 14 let bylo oceněno. Vždy to bylo obráceně, já jsem ocenění udílel a nyní jsem ho sám dostal. Když jsem dostal pozvání do Hrádku, abych Cenu města Hrádek nad Nisou převzal, byl jsem mile překvapen a jsme velice šťasten.

S Martinem putovaly městem stovky dětí

Ten, kdo letos vyrazil do průvodu uctít sv. Martina, si ani nepřipouštěl, že bývaly doby, kdy Martin přijížděl na bílém koni, alespoň obrazně podle rčení. Ten letošní Martin sice měl opravdového bělouše, rytíři však stačilo lehké podzimní oblečení. Zdá se, že na první sních si ještě nějakou dobu počkáme. Venkovních 15 stupňů nad nulou ale prospělo počtu účastníků. Těch bylo tolik, že vydali na celý obvod městského parku. Pestré lampióny, které rozsvítily ulice města, dávají tušit, že je za dveřmi advent a s ním poslední měsíc roku.



Dne 29. října oslavil své 87. narozeniny náš otec Walter Wiener.

Prejeme mu vše nejlepší a hlavně hodně zdraví.

Máme Tě všichni rádi.

To Ti přeje dcera Magda s rodinou a syn René.

Den válečných veteránů v Hrádku

Den válečných veteránů sj 11. listopadu v Hrádku připomínáme u pomníku Obětem válek ve Školní ulici, a na hřbitově na Liberecké ulici u hrobů padlých v 1. i ve 2. světové válce. Kromě vedení města a zástupců vojenské posádky na Grabštejně se poprvé ke vzpomínkovému aktu připojili členové Klubu vojenské historie, kteří v dobových uniformách rakousko-uherské armády, konkrétně 18. pěšího pluku z České Lípy a uniformách saské armády – 102. pěšího pluku ze Žitavy – stáli čestnou stráž u pomníku obětem 1. světové války na hrádeckém hřbitově. Poklonili se také památce legionáře Josefa Novotného, jehož pamětní deska visí ve vchodu ZŠ T. G. Masaryka.



Slavnostní předání školy v Doníně

27. října byla dětem slavnostně předána opravená budova základní školy v Doníně, která v průběhu letošních prázdnin prošla náročnou opravou. Zateplen byl celý plášť budovy, byla vyměněna okna, zateplilo se podkroví. Budova sice stojí mimo městskou památkovou zónu a není ani jinak památkově chráněná, přesto byly na fasádě zachovány všechny zdobné prvky. Součástí projektu energetických úspor byla i instalace nových kotlů a výměna termohlavic na radiátorech. Opravena byla střecha – za asi 1 milion korun byla opravena veškerá úžlabí, plechování, okapy, svody a zcela novou střechu dostala i věžička. Po mnoha letech jdou také věžní hodiny.

Odpoledne pokračovalo školním Posvícením – soutěžemi pro děti a jejich rodiče.



Zvyky a tradice Trojzemí – advent a příprava na Vánoce

Milí přátelé, naše cesta prostorem a časem nás přivedla k úžasnému období adventu a příprav na vánoční svátky. Období, kdy zdobíme své domovy, připravujeme dárky pro naše nejbližší a přátele a zprostředkováváme našim dětem zvyky a tradice našich předků.

Advent – doba očekávání a nadějí

Advent je obdobím přípravy na vánoční svátky – dobou očekávání příchodu Spasitele na svět. Slovo advent pochází z latinského slova „adventus“, což znamená příchod. První začátky slavení adventu se objevují v jižní Galii a ve Španělsku koncem 4. století. V období od 11. do 13. století, kdy se jeho doba trvání ustálila na posledních čtyřech týdnech před Štědrým dnem, se stal advent začátkem nového církevního liturgického roku, který do té doby začínal Vánoce.

Datum první adventní neděle je pohyblivé. Je to proto, že poslední adventní neděle – čtvrtá – připadá vždy na neděli před 25. prosincem – Hodem Božím vánočním. A protože 25. prosinec je každý rok v jiném dni v týdnu, tak i 1. adventní neděle má každý rok jiné datum. Advent vždy trvá do půlnoci „Štědrého dne“, tedy 24. prosince. Někdy se proto stává, že poslední adventní neděle může připadnout i na „Štědrý den“. V takovém roce trvá advent vlastně jen tři týdny, i když má čtyři adventní neděle. Počátek adventu tedy může připadnout na jakoukoli neděli mezi 27. listopadem a 3. prosincem.

Doba adventu je také spojena s časem půstu, při kterém se měli lidé namísto nadměrného požívání jídla a pití věnovat zbožnému rozjímaní. Zakázány byly veškeré zábavy, tanec a zpěv. I tak se o adventu konaly některé lidové obřady, které tento zákaz více méně porušovaly. Snad žádné jiné období roku není spojeno s tolika specifickými zvyky, tradicemi odrážejícími se v obřadech, výzdobě i pokmech.

Adventní věnec

Dnes je již adventní věnec nedílnou součástí našich domácností. Ať už ho vyrábíme s dětmi nebo kupujeme na adventních trzích. Tento zvyk je starý přibližně 150 let a první adventní věnec měl trochu jinou podobu než ty naše dnešní, připomínal spíše obyčejné kolo od vozu. Vše začalo v jednom sirotčinci na okraji Hamburku. Děti se nemohly dočkat Vánoc, a tak jim jejich kněz a vychovatel Johann Hinrich Wichern před Vánoce roku 1839 pověsil od stropu dřevěný kruh se svícemi. Celkem bylo po obvodu kruhu 23 svíci, 4 velké – bílé a 19 malých – červených, na každý den až do Štědrého dne jedna. Následně společně s dětmi denně během krátké pobožnosti zapálil na věnci jednu svíci.

Kruhová podoba věnce symbolizuje již od pradávna ustavičnou cestu slunce a zároveň i věčnost. Od věnců, které měli naši předci v oknech obydlí a které měly ukazovat během prosincových „drsných“ nocí cestu tajemným bytostem, jejichž návštěva zaručovala velkou úrodu pro příští rok, je k adventnímu věnci, který ohlašuje blízké narození Krista, už jen krátká cesta. Je možné, že adventní věnec má co do činění i s opakováním jednoho starého zimního zvyku, který nás vrací zpět ke kouzlu kruhu a stojí jako symbol pro přírodní sílu. Zelené větve byly v předkřesťanské době přinášeny do domů a chatrčí, protože naši předci věřili, že slouží přátelským lesním duchům jako útočiště a větve ze slámy měly přinášet požehnaní, odrážet zlé duchy. Proto se také obvazovaly zlatými stuhami, znamením slunce. Tradiční barva adventního věnce je však červená a zelená. Červená upomíná na krev Kristovu prolitou za spásu světa, obě barvy pak symbolizují život.

Čtyři svíce na adventním věnci symbolizují 4 týdny a POKOJ, VÍRU, LÁSKU a NADĚJI. Rozsvícení svíci na adventním věnci nám může připomenout i židovskou tradici starou 2000 let, a to slavení svátků světel zvaných Chanuka. Každá ze svíci představuje i jednu světovou stranu a společně také kříž. Světlo svíci je symbolem touhy po narození Ježíše Krista, pro křesťany tedy Spasitele / Vyvoleného. Tradičními barvami svíci jsou fialová nebo červená. Fialová je symbolem pokání a ztišení a trpělivého čekání. Červená pak barvou srdce. Dle křesťanské liturgie je však hlavní barvou adventu fialová: barva důstojnosti, pokání a půstu, stejně jako barva přivítání příchodu Ježíše na svět.

Ještě mladším zvykem než adventní věnec je adventní kalendář, jeho počátek můžeme nalézt v německém Mnichově počátkem dvacátého století. Jeden majitel tiskárny tu na trh uvedl vystřihovací kalendář nazvaný „V zemi Ježíškově“. Na listu bylo čtyřadvacet vánočních obrázků,

z nichž si děti každý den vystřihovaly jeden. A ten čokoládový adventní kalendář má svůj původ v 70. letech v USA.

Židovský svátek světel – Chanuka

V období mezi koncem listopadu a koncem prosince slaví židé Chanuku – osmidenní Svátek světel. Slaví se v zimě, velkou úlohu v něm hraje světlo a svíčky, děti dostávají dárky a všichni se dosyta najedí. Není tedy divu, že mnozí lidé tak považují Chanuku za jakési „židovské Vánoce“. Vánoce však jsou připomínkou narození Ježíše coby Spasitele, tedy specificky křesťanské události. Chanuka je o necelé dvě staletí starší svátek, který se vztahuje k osvobození židovského národa zpod cizího útlaku a obnovení národní i náboženské svobody. Podle židovské tradice zapálili Makabejští v Chrámu posvátnou svítilnu, jejíž olej měl vydržet jen jediný den. Stal se však zázrak a oheň svítilny osm dní, než byl připraven nový olej. Proto se o Chanuce zapaluje po osm dní speciální svícen, přičemž každý den hoří o jednu svíci navíc, světla tedy přibývá, i když sluce svítí stále méně. Chanukové svícny se stavěly do oken, aby je každý mohl vidět a radovat se z jejich světla. Na Chanuku je zvykem dávat nejenom dětem, ale i chudým peníze (hebrejsky: dmej chanuka, jidiš: chanuka gelt). Židovští rodiče dávají svým dětem dárky. Rozšířilo se také posílání chanukových přání a další obyčeje, připomínající zvyklosti spojené s vánočním obdobím. Zpívají se speciální písně a připravují pokrmů připravené na oleji, jako například koblihů.

Barbora aneb co vše dokáže třešňová větvička

V předvečer tohoto svátku bývají po vesnicích obchůzky žen a dívek. Ty jsou zahalené do bílých prostěradel a obličej mají zakrytý závojem nebo rouškou. Bílá barva je zde symbolem panenské čistoty. V jedné ruce



obvykle nesou košík s ovocem a sladkostmi (pro hodné děti), ve druhé metlu, kterou hrozí dětem zlobivým. V některých regionech šlehají metlou do okna. Děti dávají ponožky za okno a čekají do rána, zda jim Barborka nadělí dobroty nebo uhlí, dřevo a brambory, podle toho, jak zhodnotí jejich chování. Nejznámější tradicí na tento den je však řezání třešňových větviček, kterým se říká „barborky“. Svobodné dívky se tak chtějí dozvědět, zda se do roka vdají – musí však větvíčku utrhnout po setmění a vlastními zuby. Pokud větvíčka rozkvetne přesně na Štědrý den, může se chystat svatba. Některá děvčata trhala více větviček a pojmenovala je jmény chlapců a podle toho, která první rozkvetla, si vybírala ženicha. A podle toho, který den po svátku sv. Barbory větvíčka rozkvetne, se určuje měsíc, který bude pro dívku v příštím roce nejšťastnější. Dívky si dávaly rozkvetlou větvíčku za pás, když šly na půlnoční mši. Když nějaký chlapec dívce větvíčku po mši před kostelem sebral a dal si ji za klobouk, znamenalo to pro ni vyznání lásky. Do věnečku stočená větvíčka pod kabátem dává o půlnoční mši schopnost rozpoznat čarodějnice – stojí zády k oltáři. A nezapomeňte, že má-li svatá Barbora bílou zástěru, bude hodně trávy, a je-li na den sv. Barbory jinovatka na stromech, bude hodně ovoce v budoucím roce.

Za dveřmi už stojí Mikuláš...

Tak tuhle tradici asi všichni dobře znáte. Každý z nás má za sebou večerní vystoupení před Mikulášem a jeho doprovodem andělem, kteří obdarovávají děti hodné, a také čertem, který bere zlobivé děti do pytle a pak s sebou do pekla. Za našimi hranicemi však tento zvyk neznají. V Polsku sice chodí Mikuláš a rozdává dárečky, ale přichází sám až 6. prosince. A v německém Sasku dají večer boty přede dveře, kde v nich ráno na svátek sv. Mikuláše naleznou nadílku. Podle legendy žil Mikuláš v Myře. Rád chodil večer po městě a poslouchal, co si lidé vyprávějí. A tak se dozvěděl, že jeden muž prohrál všechny své peníze a chtěl dát své dcery do nevěstince, aby si vydělaly na věno a na jeho dluhy. Mikuláš však hodil v noci do okna měšce se zlaťáky, a tak obdarované dívky nemusely přistoupit na otcovu řešení. Již od 14. století jsou zachovány doklady o tzv. mikulášských obchůzkách, maškarních průvodech různých masek s postavou Mikuláše za doprovodu čerta a anděla, které se u nás dochovaly až do 19. století. Průvod nejprve předvedl různé hry (divadelní), pak se pronášely proslavy a pak vcházeli do domů, kde se držela řeč o výchově a pak se podělili děti dárky za odříkanou modlitbu. A ještě dvě zajímavosti ze zámoří – USA. Z Mikuláše/Nikolase se zde zkromelením jména stává svatý Nikolas – svatý Nicolas – Santa (= svatý) Claus. Původně měl Mikuláš modrý plášť, avšak masivní reklamní kampaň Coca-Coly ho převlékla do červené a ta už mu zůstala. A pranostiky říkají, že přší-li na Mikuláše nebo padá sníh, bude příští rok hodně hrachu.

Lucie – další z postav adventních obchůzek přináší světlo do temných nocí

Sv. Lucie je uctívána jako patronka švadlen a kočích, český lid ji v minulosti považoval za ochránkyni proti čarodějnicím. Den jejího svátku, 13. prosinec, býval v době platnosti staršího juliánského kalendáře zimní slunovrat – nejdůležitější okamžik v celém roce. Z této doby pochází známé pořekadlo „Lucie – noci upije, ale dne nepřidá“. Přijetím gregoriánského kalendáře se zimní slunovrat přesunul o osm dní dozadu, a tak je dnes toto pořekadlo zdánlivě neopodstatněné, ovšem citujeme ho s oblibou a pravidelně. V našich zemích byly zvyky na svátek svaté Lucie různé. Nejčastěji bylo možné spatřit tzv. Obchůzkové Lucie (Lucky, Lucy, Louchy, Luciny), které kontrolovaly domácnosti, zda snad nějaká žena nepředě. Mívaly bílé pláště a obličej zakrytý maskou ze dřeva a papíru, která se podobala čapímu zobáku. Zobákem klapaly. Zabouchaly na dveře, vešly do světnice a pronášely: „Jdu, jdu, noci upiju“. Na Orlicku chodily Lucie mladé – dívky ve věku 12–14 let, celé zahalené bílým prostěradlem a na navlhčený obličej si nafoukaly bílou mouku, aby nebyly k poznání. Jedna měla kartáč na drhnutí, druhá bílila štětkou stěny, další nutila děti modlit se. Dříve byla se dnem sv. Lucie spojena i řada magických praktik. Vesničané věřili, že o tomto dni se scházejí čarodějnice, aby kuly pikle a škodily dobrým křesťanům. Svatá Lucie byla považována za mocnou ochránitelku před jejich kouzly a čarami. Nejnavštěvovanějším místem čarodějnických setkání o sv. Lucii v zemích Koruny české býval prý vrch Radhošť, který byl odpradáva opředěn mnoha pověstmi.

Vydejme se vzhůru do příprav na nejkrásnější období roku, kterému se budeme v HRÁDECKU věnovat v prosinci.

Hedvika

Pozvánka k sousedům

S klesajícími teplotami a stále kratšími dny se zajímavé akce a programy přesouvají do klubů, divadel a jiných vytápěných míst. Listopadový výběr je proto hlavně hudební a divadelní. Závěr měsíce pak patří první adventní neděli! Přejeme vám krásné podzimní dny, a pokud si z nabízených tipů některý vyberete, pak i hezkou zábavu!

16. listopad – Iva Bittová a Čikori – Městské divadlo Jablonec
Koncert v rámci festivalu Lípa Musica.

17. listopad – Pohádkové prohlídky – zámek Sychrov
Oblíbené prohlídky, kdy se návštěvníci stávají součástí příběhu přímo v zámeckých komnatách. Letos na motivy pohádky Čertův švagr.

21. listopad – Carmina Burana – Jiráskovo divadlo Nový Bor
Monumentální Carmina Burana v provedení Filharmonie Hradec Králové je závěrečným koncertem 14. ročníku mezinárodního festivalu Lípa Musica.

27. listopad – Lenka Dusilová – Baromantika – Bedna klub Liberec

Královna česko-slovenské hudební tvorby Lenka Dusilová. Baromantika je velmi osobní, emociální, experimentální, nesmírně poctivé a v neposlední řadě nádherné album. Dopřejte si romantický koncert plný překvapení, tajemných zákoutí a průzračných míst.

28. a 29. listopad – Adventní prohlídky – hrad Grabštejn, zámek Zákupy, zámek Sychrov

Možnost vidět interiéry našich památek v netradičním zimním období s adventní a vánoční výzdobou a tematicky zabarveným vyprávěním. Na Sychrově jsou adventní prohlídky spojeny s vánočním jarmarkem.

Zajímavé výstavy, které v našem okolí můžete během listopadu navštívit. **Severočeské muzeum v Liberci – Vivat kutil aneb co svět neviděl**
K vidění tu jsou vskutku nevidané věci! Například sekačky ze zlomených hokejek, rychlovarná konvice z kelímku, počítačová myš z krabičky od mýdla a další kutilské výrobky ze 70. a 80. let minulého století.

Muzeum v Lukách v Mimoni – Fenomen Merkur

Dvě patra plná modelů z legendární stavebnice Merkur. Autorem a majitelem sbírky je pan Jiří Mládek, uznávaný historik a sběratel dětských kovových stavebnic.



polečenská rubrika

Životní výročí

Občanům, kteří v měsíci říjnu 2015 oslavili významné životní jubileum, srdečně blahopřejeme.

70 let	Milan Motejl, Václav Mádl, Drahomíra Horáková
81 let	Jaroslav Němeček
83 let	Zdeněk Baum, Zdenka Kolaříková
84 let	Alois Janeček
86 let	Danuška Rychecká, Miloslava Součková
87 let	Walter Wiener
89 let	Štefania Klimovičová, Anna Mazáčková

Dne 25. 9. 2015 byli v obřadní síni radnice v Hrádku nad Nisou uvítáni noví hrádečtí občanci: Nataly Řešetková, Vojtěch Holec, Ondřej Šiman, Vendelín Svatoš, Václav Pospíšil, Šimon Šteffen, Petr Jirotko, Karolína Zůčková, Antonín Zahrádka, Tereza Trávníčková, Jakub Loprais, Draga Schwertnerová, Viktorie Bobajevská.

Marie Zimová, matrikářka

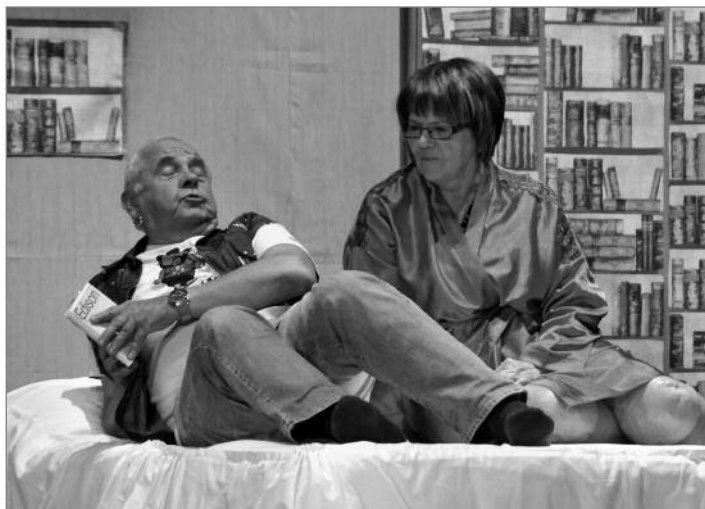
Pozvánka na 35. Hrádecký divadelní podzim



Čas je běžec dlouhým krokem, chvíli pokoj nedá si, se zpívá v jedné písni. A je to pravda. Není to tak dávno, co proběhl 34. Hrádecký divadelní podzim, kde se diváci mohli od srdce zasmát hře Antonína Procházky S tvou dcerou ne, nebo vidět pěkné herecké výkony ve hře Zmatek v penzionu Domov, a je tu nový ročník, již 35. Tento ročník není zajímavý jen tím, že je půlkulatý, ale také tím, že místní divadelní soubor Vojan slaví

v tomto roce 70 let od vzniku souboru. Zastavme se proto chvíli u činnosti souboru za poslední rok.

Již týden po loňské přehlídce se soubor zúčastnil Národní přehlídky v Miletičce s hrou Podivné odpoledne dr. Zvonka Burkeho. Soubor národní přehlídce společně se souborem Tyjatr Jihlava vyhrál. V porotě seděla i taková kapacita jako profesor Laurin, který je režisérem Národního divadla. Jeho hodnocení bylo následující: hra je hrána naprosto přesně, intonace a pauzy jsou tam, kde mají být, nemám, co bych hře vytknul. Takové hodnocení potěší. Vzhledem k umístění byl soubor doporučen společně s Jihlavou na přehlídku do Hronova. Bohužel do Hronova jsme výběrovou komisí, z níž 90 % členů tuto hru nevidělo, vybrání nebyli.



Začátkem jara se soubor začal připravovat na letošní divadelní přehlídku. Vzhledem ke kulatému výročí od založení se soubor rozhodl, že nastuduje dvě divadelní představení, a to hru O dva míň a Královny.

Hru O dva míň, kterou napsal francouzský dramatik Samuel Benchetrit s velkým úspěchem pod názvem Míň dva, hrají od roku 2008 Boleslav Polívka a Milan Lasic. Jedná se o krásný lidský příběh dvou mužů, kterým zbývá pár dní života a kteří utíkají z nemocnice, aby se setkali se životem, který nepoznali. Dva pacienti se rozhodnou strávit čas svého života jinak než poleháváním v nemocnici. Odhodlají se k dobrodružnému útěku a potkávají se s celou řadou lidských příběhů. Těhotná žena je prosí, aby našli otce jejího dítěte a oznámili mu, kde rodí pro případ, že by se náhodou rozhodl být šťastný..., setkávají se se sebevrahem, tanečníkem, nevěrnou ženou, s muži a ženami, kteří hledají a jsou hledáni. Až ve chvíli, kdy ztrácíme, nacházíme lásku, víru, naději a radost. Dva lidé v pokročilém věku a s určitými zkušenostmi, kteří už trochu rozumí životu, se postupně svěřují jeden druhému. Někdy jsou jejich vzájemné reakce dost absurdní, ale přitom vychází pořádek ze života. I ten náš přeče často zahrnuje množstvím absurdit... Inscenace přináší divákům velké množství kontrastů. Věci tragické a komické, černé a bílé, vysoké a nízké – život je takový. Každý si tam najde kousek toho svého, svoji zkušenost, zážitek, emoci. Hra dává dost prostoru pro zasmání, ale také prostor pro zamýšlení.

Hra Královny, s podtextem „kde je humor, je i naděje“, se odehrává v lázeňském prostředí, na jednom pokoji. Tři ženy, které se na něm sejdou, by se za normálních okolností nemohly nikdy setkat, nebyť havárie vodovodního potrubí, ke které dojde v jednom z lázeňských křidel. Každá z hrdinek má odlišný problém, přesto však mají cosi společného – všechny byly v nedávné době vystaveny zlomovým životním

okamžikům a teď stojí před nelehkým úkolem – naučit se žít své nové životy. Johana (40) je po autohavárii, podrobila se operaci nohy a došlo ke komplikacím. Lázně jsou její poslední možnost záchrany, jinak hrozí, že o nohu přijde. Zita (60) má zase problémy s nervy a v lázních je kvůli duševní očistě. Mladá slečna Eliška (25) přišla v nedávné době o zrak a učí se s tímto handicapem žít. Tyto tři postavy jsou generačně i sociálně každá někde naprosto jinde, přesto spolu musí strávit relativně dlouhou dobu. A je to právě humor, který drží člověka nad vodou v těch nejtěžších chvílích a pomáhá mu zdolávat i ty nejhorší překážky. Královny jsou tragikomedii plnou upřímného humoru, ze kterého občas mrazí v zádech.

Ale pojďme již k celkové přehlídce. Přehlídka začne v pátek 20. listopadu. V 17 hodin uvidí ti nejmenší loutkovou pohádku O pejskovi a kočičce, kterou zahraje divadelní soubor z Hodkovic nad Mohelkou v dramatině Dariny Martinovské. Představení se uskuteční v kinosále Brány Trojzemí.

Od 19 hodin proběhne v Besedě slavnostní zahájení 35. Hrádeckého divadelního podzimu. Otevírání přehlídky se zhodí Zámecké saxofonové kvarteto. A od 19.30 hodin se představí místní soubor Vojan s hrou O dva míň, v režii Jana Sladkého.

V sobotu od 10 hodin je tu Pošťácká pohádka pro děti, kterou zahraje divadelní soubor z Lomnice nad Popelkou.

Tentýž soubor se představí v 16 hodin s hrou Lhář, kterou napsal Carlo Goldoni. Podle autora lze vytušit, že se bude jednat o typ hry comedia dell'atre.

Ve 20 hodin budou prkna, která znamenají svět, patřit opět místnímu souboru Vojan a hře Královny. Tato hra je režijní prvotinou Žanety Krupkové. Kdo by si honem nevybavil, o koho se jedná, tak se jedná o drzou dceru ze hry S tvou dcerou ne.

Každé představení bude sledovat odborná porota, která pak na seminářích jednotlivé hry rozebere, poukáže na nedostatky a třeba i trochu pochválí.

Takže, nashledanou na 35. Hrádeckém divadelním podzimu.

Jan Sladký – vedoucí a režisér divadelního souboru Vojan

Nová kniha o rozhlednách

V Hrádku dobře známi autoři Marek Řeháček a fotograf Jan Píkous představili v Bráně Trojzemí svoji nejnovější knihu Příběhy rozhleden Českosaského Švýcarska. Kniha je již třetím pokračováním navazujícím na příběhy z Lužických a Jizerských hor. Od jiných knih, věnovaných rozhlednám, se odlišuje především sdílením zážitků, kterými autoři při svých putováních procházejí. Pro hodně lidí se tak stává inspirací pro plánování výletů. Původně se zdálo, že se kniha navazující na příběhy z Jizerských a Lužických hor stane dílem posledním, ale jak autoři naznačili, chystají se ještě do Českého ráje, Českého středohoří a Krkonoš.

Hostem večera byl i Petr Ferdyš Polda: trio letos oslavilo dvacet let spolupráce, a tak se vzpomínalo i na společné začátky.

Knihy o rozhlednách – a nejen o nich – můžete zakoupit v hrádeckém informačním centru.



Výstava Cestou grafiky

V multifunkčním centru Brána Trojzemí byla otevřena nová výstava grafik. Úplně poprvé vystavuje chotyňská výtvarnice Jiřina Munzarová. Výstavní prostor je rozdělen na půl a druhá polovina patří dlouholeté kamarádce Jiřiny Munzarové, Zdeňce Kučerové. Vernisáž výstavy byla tentokrát velkou slávou. Manželem Jiřiny Munzarové je kapelník Chotyňské 12°, a tak před vernisáží i v jejím průběhu vyhrávala na náměstí dechovka. Výstavu můžete shlédnout do 6. prosince. Většina vystavených grafik je na prodej.



Mediální
partner
města:

Radio Contact
FM 101,4



EKOLOGICKÁ 
LIKVIDACE VOZIDEL

 603 846 092 

VÝKUP VOZIDEL
ZA HOTOVÉ

- OSOBNÍ • NÁKLADNÍ • AUTOBUSY •
- vystavení dokladu k zákonnému odhlášení vozidla z registru
 - odtah vozidel zdarma
 - prodej náhradních dílů
 - odtahové služby

VÝKUP ŽELEZA A BAREVNÝCH KOVŮ

• výkup a likvidace technologických celků, strojů a hal

www.zlikvidujauto.cz

Šafránek
Radek **AUTODOPRAVA**

Společnost Šafránek Radek autodoprava přijme do svého kolektivu zkušené a spolehlivé kolegy na pozici

ŘIDIČ MEZINÁRODNÍ KAMIONOVÉ DOPRAVY

v rámci států Evropské unie, převážně Německo, Rakousko, Itálie a Anglie.

Nabízíme:

- vozový park Mercedes Benz Actros Euro 5 a 6
- individuální domluvu jízd
- mzdu v rozmezí 30 000 až 45 000 Kč hrubého dle počtu odjetých kilometrů a víkendů mimo ČR
- vlastní autoservis

Požadujeme:

- čistý trestní rejstřík
- platný profesní průkaz
- řidičský průkaz sk. CE
- digitální kartu do tachografu

Další informace a dotazy Vám sdělíme na telefonu
607 526 999 nebo 606 637 639.

Šafránek
Radek **AUTODOPRAVA**

Společnost Šafránek Radek autodoprava přijme do svého kolektivu zkušené a spolehlivé pracovníky na pozici

ŘIDIČ VNITROSTÁTNÍ DOPRAVY

v regionu Libereckého kraje na rozvážkovou službu.

Nabízíme:

- vozový park Mercedes Benz
- pracovní režim Po–Pá
- mzdu v rozmezí 18 000 až 22 000 Kč hrubého
- vlastní autoservis

Požadujeme:

- čistý trestní rejstřík
- platný profesní průkaz
- řidičský průkaz sk. C
- digitální kartu do tachografu

Další informace a dotazy Vám poskytneme
na telefonu 606 637 639,
adsafranek@adsafranek.cz, www.autodopravaafranek.cz



*Produkty z PRECIOSY se používají
i ke zdobení motorek!*

Můžeš je s námi vyrábět!

NÁSTUPEM DO PRECIOSY ZÍSKÁŠ

- ✓ NÁBOROVÝ PŘÍSPĚVEK 10 000 Kč
- ✓ PRAVIDELNOU VÝPLATU
- ✓ STABILNÍ PRÁCI I V BUDOUCNOSTI
- ✓ PĚT TÝDNŮ PLACENÉ DOVOLENÉ
- ✓ PRÁCI V DOBRÉ PARTĚ
- ✓ PERMANENTKU NA FC SLOVAN LIBEREC



PRECIOSA je TRADICE I BUDOUCNOST českého sklářství. Naše produkty vznikají díky přesnému STROJÍRENSTVÍ.

Jsme ÚSPĚŠNÍ, ROZŠIŘUJEME VÝROBU, STAVÍME NOVÉ STROJE. Proto hledáme lidi, kteří je dokážou ovládat.

Chceš vyrábět něco UNIKÁTNÍHO? PŘIHLAS SE K NÁM!

Naše výrobky kupují přední světové módní značky.

JSI DOBRÝ TECHNIK? Chceš uplatnit své technické myšlení, smysl pro detail, preciznost?

POJĎ K NÁM, protože v naší firmě potkáš lidi, se kterými si budeš rozumět!

NABÍZÍME

- ✓ FÉROVÉ PRACOVNÍ PODMÍNKY
- ✓ DOBRÉ VZTAHY NA PRACOVIŠTI
- ✓ ZÁBAVU VE VOLNÉM ČASE

JSI PYŠNÝ NA TO, ŽE JSI DOBRÝ STROJAŘ? Chceš se dozvědět více?

Pak prosím zavolej naší personalistce Daniele Buriánkové na TELEFON: 739 520 423

NEBO NAPIŠ NA E-MAIL: daniela.buriankova@preciosa.com

PRECIOSA, a. s., v Jablonném v Podještědí přijímá nové zaměstnance s technických vzděláním.

Pojďte s námi kráslit svět!

Program kina Brána Trojzemí

Rezervace a předprodej vstupenek v informačním centru a na www.evstupenka.cz. Zbylé vstupenky v prodeji 30 minut před představením. Tel.: 482 319 719. Aktuální program na www.BranaTrojzemi.cz.

Hunger Games: Síla vzdoru 2 3D

čtvrtek 19. 11. od 19.00, sobota 21. 11. od 19.30

Dobrodružný, akční; USA. Film Hunger Games: Síla vzdoru - 2. část je závěrečnou částí fenomenální série o Katniss Everdeenové (Jennifer Lawrence). V poslední kapitole nepůjde jen o přežití, ale bude se bojovat o budoucnost obyvatel celého Panemu.

Konečné zúčtování s nenáviděným prezidentem Snowem (Donald Sutherland) se blíží. Reprodroz Katniss spolu se skupinou nejbližších přátel, včetně Gala, Finnicka a Peety, povede rebely v jejich boji za svobodu. Jednotka z 13. kraje se vydává na misi, jejímž cílem je zničit prezidenta a skoncovat s jeho tyranii. Na Katniss však tentokrát čeká mnohem nebezpečnější nepřítel, než ten s jakým se dosud setkala v aréně Hladových her.

Přístupný od 12 let, 135 minut, titulky. Vstupné 150 Kč.

Husí kůže 3D

sobota 21. 11. a neděle 22. 11. vždy od 17.00

Rodinný, dobrodružný; USA. Teenager Zach Cooper (Dylan Minnette) je znechucen tím, že se z velkého města musel přestěhovat do malého městečka. Zjišťuje ale, že vše má i své světlé stránky – setkává se totiž s krásnou dívkou Hannou (Odeya Rush), která žije v sousedním domě. Hannah má tajemného otce, ze kterého se vyklube R. L. Stine (Jack Black), autor série bestsellerů s názvem Goosebumps. Ukazuje se, že existují reálné důvody, proč je Stine takový podivín... Je totiž vězněm své vlastní představitivosti. Příšery, kterými se jeho knihy proslavily, jsou skutečné, a Stine své čtenáře chrání tím, že tato monstra drží uvězněná ve svých knihách. Když Zach neúmyslně příšery z rukopisů vypustí a ty začnou terorizovat celé městečko, je na Stineovi, Zachovi a Hannah, aby je znovu vrátili do knih, kam patří.

Přístupný, 104 minut, český dabing. Vstupné 165 Kč, děti 140 Kč.

U moře

neděle 22. 11. od 19.30

Drama, romantický, USA. Do malebného francouzského přímořského letoviska přijíždí americký manželský pár. Spisovatel Roland (Brad Pitt) tu chce nalézt sílu, klid a inspiraci k napsání své další knihy, naopak jeho žena Vanessa (Angelina Jolie) vlastně ani netuší, co tu dělá. Jejich manželství se během let proměnilo v poněkud toxický vztah, kdy jsou raději sami než s tím druhým, Vanessa na lehátku na terase jejich letního bytu, Roland v baru s místními štamgasty. Partnerské dusno rozčeří až příjezd mladých novomanželů (Mélanie Laurent a Melvil Poupaud), kteří se usadí v sousedním bytě a Rolandovi s Vanessou připomenou, jaké to mezi nimi bylo na začátku. Brzy se ukáže, že oba mladí lidé se mohou stát katalyzátorem, který vztah Rolanda a Vanessy buď definitivně zničí, nebo ho pomůže vyléčit.

Příst. od 15 let, 122 minut, anglicky s českými titulky. Vstupné 110 Kč.

Aldabra: Byl jednou jeden ostrov (3D i 2D)

3D: pátek 27. 11. a sobota 28. 11. od 17.00

2D: neděle 29. 11. od 15.00

Rodinný, dobrodružný; ČR. Výlet do míst, kam lidská noha takřka nemá možnost vkročit, příběh plný fascinujících dobrodružství zdejšího přírodního světa a mimořádný zážitek, jaký může nabídnout jen nejmodernější 3D technologie. Působivý rodinný snímek nabízí unikátní osudové příběhy podivuhodných živočichů, kteří obývají atol Aldabra, kteří se zde rodí, vytvářejí společenství, přivádějí na svět mladé i bojují o své přežití. Film není přírodopisným dokumentem, je vzrušujícím a napínavým příběhem ze světa přírody s neopakovatelným komentářem Oldřicha Kaisera.

Přístupný, 73 minut, v českém znění. Vstupné 3D: 140 Kč, 2D: 110 Kč.

Gangster Ka: Afričan

od pátku 27. 11. do neděle 29. 11., vždy od 19.30

Krimi, thriller; ČR. Závěrečná část temného příběhu Gangster Ka: Afričan zdůrazňuje fakt, že spáchané zlo nemůže být jen tak pomínuto. Po nepochopitelném útěku přímo z rukou policie, opouští Kraviec Českou republiku. Začíná nová etapa jeho zločinného života. Káčko už nemá co ztratit. Teprve teď začíná vyplouvat na povrch veškerý odpad, který po něm zbyl. Káčko se usazuje na Seychelských ostrovech, v rukou má směnku na 80 milionů, která z fleku může položit premiéra i vládu. 6 miliard z vytunelovaného podniku ČEPRO se pomalu rozpustilo, je potřeba přijít s novým zdrojem příjmu. Všude kam tento gangster vstoupí, likviduje místní mafii a nastoluje vlastní řád. Káčko se mění z nadprůměrně inteligentního podvodníka na nejtemnějšího gangstera, vraha a obchodníka s narkotiky. Příst. od 12 let, 98 minut, v českém znění. Vstupné 130 Kč.

Malý princ (3D i 2D)

3D: v sobotu 5. 12. od 17.00

2D: v pátek 4. 12. od 17. 00 a v neděli 6. 12. od 16.30

Animovaný francouzský film. Od Marka Osborna, režiséra Kung Fu Pandy, přichází první celovečerní animovaná adaptace slavného díla o přátelství, lásce a skutečném štěstí. Ústřední postavou je malá holčička, kterou se její maminka snaží připravit na skutečný svět dospělých. Její plán naruší trochu excentrický, leč dobrosrdečný soused, letec, který holčičce představí neobyčejný svět, jenž mu před dávnou dobou představil Malý princ. Ve světě, kde vše je možné, začne pro malou holčičku kouzelná cesta uvnitř vlastní představitivosti, na které znovuobjeví své dětství a zjistí, že skutečně můžeme vidět jen srdcem. Přístupný, v českém znění, 106 minut, vstupné 3D: 130 Kč, 2D: 120 Kč.



Hrádek nad Nisou – město v srdci Trojzemí

Společenský, kulturní a sportovní kalendář

Listopad

Pomník před Lidickou
17. listopadu od 17.00

Den boje za svobodu a demokracii
Vzpomínkový akt, připomenutí 26 let od sametové revoluce, doprovodí Chrámový sbor

přehlídka amatérských divadelních souborů HRÁDECKÝ 35 DIVADELNÍ PODZIM

20.-22. listopadu 2015
DK Beseda Hrádek nad Nisou

PÁTEK 20. listopadu

17.00 O pejskovi a kočičce (hraje se v Bráně Trojzemí)
Hodkovické amatérské divadlo o. s.

**19.00 Slavnostní zahájení
Zámecké saxofonového kvarteta**

19.30 O dva mň
Samuel Benchetrit; hořká komedie; DS Vojan Hrádek nad Nisou

SOBOTA 21. listopadu

10.00 Pošťácká pohádka
Karel Čapek; pohádka; DS J. K. Tyl Lomnice nad Popelkou

16.00 Lhář
Carlo Gondoni; komedie; DS J. K. Tyl Lomnice nad Popelkou

20.00 Královny
M. Doleželová, R. Vencl; komedie; DS Vojan Hrádek nad Nisou

Pořádá Brána Trojzemí o. p. s. a DS Vojan Předprodej: IC Brána Trojzemí, evstupenka.cz

Brána Trojzemí

24. listopadu od 16.00

Povídání s potulnou kuchařkou Evou Takovou

... jak se k hrncům dostala, po jakých cestách se trmácí, co ráda a nerada vaří a nevaří, o její knížce nejenom pro maminky a děti v kuchyni, s praktickou ukázkou určenou ke konzumaci.

Knížka Kuchyně - dětem vstup povolen bude na místě k máni.

Horní náměstí

29. listopadu 14.00–18.00

Rozsvěcení vánočního stromu

Začátek letošní Cesty za hvězdou. Od 14.00 malý adventní trh, vlastní rozsvěcení stromu v 17.00. Odpoledne s hudebními vstupy Bohemia Universal Band, koledy s dětmi z hrádeckých mateřských škol.

Prosinec

Grabštejn

5. prosince

Vánoce na Grabštejně

Zimně laděné prohlídky s kostýmovanými průvodci, hudba, zpěv

Jídelna ZŠ T. G. Masaryka

6. prosince od 10.00

Hvězda pro Mikuláše

Výroba adventních a vánočních ozdob, setkání s Mikulášem. Pořádá DDM Drak.

Horní náměstí

9. prosince od 18.00

Česko zpívá koledy

Celorepubliková akce – společné zpívání vánočních koled

Chrám Pokoje

10. prosince od 17.00

Hvězda stromků

Výstava vánočních stromků. Výstava pokračuje až do neděle.

Brána Trojzemí

15. prosince od 19.00

9. Vánoční koncert

Pěvecký sbor Collegium Floridus a saxofonová skupina Čmeláci

Brána Trojzemí

17. prosince od 17.00

Koncert hrádecké pobočky ZUŠ

Koncert žáků klarinetové a flétnové třídy

Kostel sv. Bartoloměje

21. prosince od 17.00

Hvězda světla

Světlo z Betléma do vašich domovů! Vystoupí děti z hrádeckých škol, základní umělecké školy a Chrámový sbor od sv. Bartoloměje.

Výstavy

Brána Trojzemí

do 31. března

Celníci a pašeráci v Trojzemí

Douhodobá výstava, věnovaná fenoménu pašování v našem regionu. Hranice, cesty, hrady, ochrana hranice, příběhy.

Brána Trojzemí

od 3. listopadu do 6. prosince

Cestou grafiky

Prodejní výstava grafik Jiřiny Munzarové a Zdeňky Kučerové.

Brána Trojzemí

od 10. prosince do 5. ledna

Na křídlech Vánoc

Výstava odrážející zvyky a tradice doby adventu a Vánoc v regionu Trojzemí

Městský úřad – 1. patro

do 6. ledna

Malováno starým štětcem

Prodejní výstava obrazů Václava Kováře

Předprodej vstupenek

Vstupenky na akce pořádané Bránou Trojzemí je možné zakoupit nebo rezervovat na portálu WWW.EVSTUPENKA.CZ. Předprodejní místo je v Hrádku v Multifunkčním centru.

Otevírací doba:

Po, st, pá: 8.30–16.00, út, čt: 8.30–17.00, so, ne: 10.00–16.00

Pokladna je otevřena také 30 minut před každým představením.

Kulturní akce v Hrádku a okolí

Hrádek nad Nisou

Kino Chrastava

Multikino Cinestar Liberec

Multikino Palace Cinemas Liberec

Divadlo F. X. Šaldy Liberec

Dům kultury Liberec

Lidové sady Liberec

Krajská vědecká knihovna

Naivní divadlo Liberec

Eurocentrum Jablonec nad Nisou

Městská muzea Žitava

www.branatrojzemí.cz

www.chrastava.cz

www.cinestar.cz/liberec

www.palacecinemas.cz/liberec

www.saldovo-divadlo.cz

www.dkliberec.cz

www.lidovesadyliberec.cz

www.kvcli.cz

www.naivnidivadlo.cz

www.eurocentrumjablonec.cz

www.museum-zittau.de

Adresa redakce: Městský úřad, Horní náměstí 73, 463 34 Hrádek nad Nisou, IČO: 262 854,

tel.: 482 411 411. Povoleno MK ČR č. j. E11788.

Redakční rada: Věra Baumgartnerová, Hana Prchlíková, Hedvika Zimmermannová, Roman Sedláček,

Pavel Štok, Mgr. Vít Štrupl, Josef Horinka. Fotografie: V. Štrupl, R. Sedláček.

Grafická úprava, sazba: P. Polda. Tisk: Geoprint Liberec. Náklad 800 výtisků. Uzávěrka tohoto čísla

byla 26. 10. 2015. Zveřejněné materiály nemusejí vždy vyjadřovat stanovisko redakce.

E-mail: strupl@brاناتrojzemí.cz, tel./zázn.: 725 357 278. Inzerce: 482 411 431 (p. Míšková),

e-mail: miskova.barbora@muhradek.cz. Vyšlo 16. 11. 2015.

Internetová podoba časopisu vychází na www.HRADEK.eu

nad Nisou
Hradek

**Měsíčník města
Hrádku nad Nisou
a jeho okolí**